

Ta Licenčni sporazum podjetja Lenovo ("Sporazum") velja za vso programsko opremo podjetja Lenovo, ki jo kupite, ne glede na to ali je predhodno nameščena oziroma jo dobite skupaj s strojno opremo podjetja Lenovo, jo prejmete ločeno, ali pa jo namestite s spletne strani podjetja Lenovo oziroma s spletne strani tretje stranke, ki jo je odobrilo podjetje Lenovo. Velja tudi za vse posodobitve in popravke te programske opreme.

Ta Lenovo licenčni sporazum je na voljo tudi v drugih jezikih www.lenovo.com/license.

Lenovo bo programsko opremo licenciral le, če sprejmete ta Sporazum. Da se s pogoji iz tega Sporazuma strinjate, potrdite s klikom na sprejem oziroma z namestitvijo, prenosom na vaš računalnik ali z uporabo programske opreme.

Če se s temi pogoji ne strinjate, ne nameščajte, ne prenašajte in ne uporabljajte programske opreme.

- Če ste prejeli programsko opremo in plačali licenčnino, programsko opremo vrnite stranki, od katere ste jo prejeli, stranka pa vam bo povrnila znesek ali izdala dobropis v znesku, ki ste ga plačali.
- Če je bila programska oprema predhodno nameščena ali ste jo prejeli skupaj s strojno opremo, lahko še naprej uporabljate strojno opremo, ne pa programske opreme, ki je predmet tega Sporazuma.

"Programska oprema" vključuje računalniške programe (predhodno ali naknadno nameščene) in vse licenčne materiale, kot je na primer dokumentacija.

"Vi" in "vaš" se nanaša na posameznika ali pravno osebo.

1. Upravičenost

Originalno dokazilo o nakupu z datumom, na primer potrdilo, račun ali podobno, iz katerega je razvidno, da ste kupili programsko opremo, hranite, saj dokazujejo, da imate pravico uporabljati to programsko opremo. Dokazilo o nakupu določa stopnjo pravice, ki ste jo pridobili. Če ni določena stopnja uporabe, lahko na eni enoti strojne opreme namestite in uporabljate eno kopijo programske opreme. Vaše dokazilo o nakupu dokazuje tudi vašo upravičenost do morebitnih prihodnjih nadgradenj. V primeru predhodno nameščene programske opreme, programske opreme, ki ste jo prejeli skupaj s strojno opremo ali brezplačno za uporabo s to strojno opremo, vašo pravico do uporabe te programske opreme dokazuje dokazilo o nakupu strojne opreme.

2. Dovoljenje

Lastnik programske opreme je Lenovo ali njegov dobavitelj, je licencirana in zaščitena z avtorskimi pravicami, ni prodana. Lenovo vam dodeljuje neizključno licenco za uporabo programske opreme, ko jo pridobite pravno veljavno.

Za takšno uporabo lahko a) programsko opremo uporabljate do stopnje, določene v vašem dokazilu o prenosu in b) kopirate in nameščate kopije, vključno z varnostno kopijo. Pogoji iz tega Sporazuma veljajo za vsako kopijo, ki jo naredite. Ne smete odstranjevati ali spreminjati nobenega zaznamka o avtorskih pravicah ali podatka o lastništvu.

Če programsko opremo prejmete kot nadgradnjo programske opreme, obstoječe programske opreme po namestitvi nadgradnje ne smete več uporabljati niti je prenašati na nekoga drugega.

Zagotoviti morate, da vsak uporabnik to programsko opremo uporablja (do katere dostopa lokalno ali z oddaljene lokacije) samo po vašem pooblastilu in v skladu s pogoji iz tega Sporazuma.

Programske opreme ne smete a) uporabljati, kopirati, spreminjati ali posredovati naprej, razen na način, določen v tem Sporazumu; b) razstavljati, razdirati ali na drug način prevajati, razen na način, ki je natančno določen z zakonom, ne da bi pri tem prišlo do prekinitve pogodbe; ali 3) posredovati, dajati v najem ali v uporabo.

Če ne boste delovali v skladu s pogoji iz tega Sporazuma, vam lahko Lenovo odvzame licenco. Če Lenovo to stori, morate uničiti vse kopije programske opreme.

3. Prenosljivost

Programske opreme ne smete prenašati ali dodeljevati nikomur drugemu, razen kot je to dovoljeno v tem delu.

Predhodno nameščena programska oprema je licencirana samo za uporabo skupaj s strojno opremo, na kateri je predhodno nameščena ali ste jo prejeli skupaj z njo, in jo lahko prenesete naprej le s to strojno opremo. Ne smete je prenašati naprej ločeno od strojne opreme Lenovo.

4. Komponente programske opreme in proizvodi tretjih strank

Določena programska oprema podjetja Lenovo in prihodnje posodobitve ter popravki lahko vsebujejo komponente tretje stranke, ki lahko vključujejo predhodno nameščeno Microsoftovo Windows okolje. Te komponente tretjih strank prejmete pod posebnimi določili in pogoji iz tega Sporazuma; navadno jih najdete v posebnem licenčnem sporazumu ali v datoteki z nazivom »PREBERI« (ali podobnim). Licenčne pogoje in omejitve uporabe, kot jih določa tretja stranka, urejajo izključno uporabo teh komponent.

Proizvode tretjih strank, ki jih trži Lenovo, lahko urejajo pogoji iz tega Sporazuma, vendar jih navadno licencirajo tretje stranke z lastnimi določili in pogoji. Programska oprema tretjih strank, ki je ne licencira Lenovo, se ureja izključno z licenčnimi sporazumi tretjih strank.

5. Specifikacije programske opreme

Specifikacije programske opreme in informacije o določenem okolju, v katerem deluje, najdete v dokumentaciji, ki je, če obstaja, priložena programski opremi v obliki datoteke z nazivom »PREBERI« ali podobno, ali v drugi obliki, kot jo izda Lenovo.

6. Plačila

Znesek plačila za programsko opremo je odvisen od stopnje uporabe, ki vam pripada.

Če želite povečati stopnjo uporabe, se obrnite na Lenovo ali stranko, pri kateri ste dobili programsko opremo. Možna so doplačila.

Če zakonodaja določa za programsko opremo plačilo davka, takse, pristojbine ali dajatve, razen tiste, ki temelji na èistem prihodku podjetja Lenovo, se strinjate, da boste doloèeni znesek plaèali ali pa priskrbeli dokazila, ki dokazujejo, da ste plaèila upravièeni. Odgovorni ste za plaèilo vseh davkov za zasebno lastnino od trenutka, ko ste kupili programsko opremo.

7. Brez jamstva

Programska oprema se prodaja po sistemu "videno kupljeno".

RAZEN GARANCIJE, KI JE DOLOÈENA Z ZAKONOM, LENOVO NE ZAGOTAVLJA NOBENE DRUGE GARANCIJE ALI POGOJEV, NITI IZRAÈENIH NITI NAKAZANIH, VKLJUÈNO VENDAR NE IZKLJUÈNO Z NAKAZANIMI GARANCIJAMI ALI POGOJI TRGOVANJA, PRIMERNOSTI ZA DOLOÈENE NAMENE IN NEKRŠITEV KAR SE TIÈE PROGRAMSKE OPREME ALI TEHNIÈNE PODPORE, ÈE TA OBSTAJA.

To izkljuèuje tudi vse razvijalce in dobavitelje podjetja Lenovo.

Tisti, ki dobavljajo ali izdajajo programsko opremo, ki ni last podjetja Lenovo, lahko zagotavljajo svoje garancije.

Lenovo ne zagotavlja tehniène podpore, razen èe Lenovo to pisno zagotovi.

8. Omejitve odgovornosti

V primeru, da pride s strani podjetja Lenovo do napake ali v primeru druge odgovornosti, ste upravièeni do povrnitve škode s strani podjetja Lenovo. V vsakem takem primeru, ne glede na osnovi èesa ste upravièeni do povrnitve škode s strani podjetja Lenovo (vkljuèno z osnovnimi napakami, malomarnostjo, napaène predstavitve ali druge pogodbene ali nedovoljene škode), razen in do mere, do katere odgovornost ne more biti odpovedana ali omejena z veljavno zakonodajo, Lenovo ni odgovoren za veè kot znaša vrednost neposredne škode, ki ste jo utrpeli, do vrednosti, ki ste jo plaèali za programsko opremo. Ta omejitev se ne nanaša na škodo, nastalo pri telesni poškodbi (vkljuèno s smrtjo) in škodo, nastalo na nepremièninini in materialni osebni lastnini, za katero je Lenovo odgovoren po zakonu.

Navedena omejitev velja tudi za Lenovove dobavitelje in preprodajalce. To je meja, do katere so Lenovo, njegovi dobavitelji in preprodajalci kolektivno odgovorni.

LENOVO, NJEGOVI DOBAVITELJI ALI PREPRODAJALCI POD NOBENIMI POGOJI NE ODGOVARJAJO ZA NASLEDNJE PRIMERE, TUDI ÈE SO OBVEŠÈENI O MOÈNOSTIH, DA DO NJIH PRIDE: 1) ODŠKODNINSKI ZAHTEVKI TRETJIH OSEB ZOPER VAS; 2) IZGUBA ALI POŠKODBE VAŠIH PODATKOV ALI 3) POSEBNA, NAKLJUÈNA ALI POSREDNA ŠKODA ALI GOSPODARSKE POSLEDICE, VKLJUÈUJOÈ IZGUBLJENI DOBIÈEK, DOHODKE, DOBRO IME, ALI PRIÈAKOVANE PRIHRANKE. NEKATERE DRÈAVE ALI SODNE OBLASTI NE DOVOLJUJEJO IZKLJUÈITVE ALI OMEJITVE NAKLJUÈNE ALI POSLEDIÈNE ŠKODE, ZATO ZGORNJE OMEJITVE ALI IZKLJUÈITVE MORDA ZA VAS NE VELJAJO.

9. Potrošniške pravice

Niè v tem sporazumu ne vpliva na zakonite potrošniške pravice, ki ne morejo biti odvzete ali omejene s pogodbo. Obstajajo lahko dodatne potrošniške pravice v okviru veljavne lokalne zakonodaje, ki jih ta Sporazum ne more spreminjati.

10. Splošno

a) Èe se katera od doloèb tega Sporazuma izkaže za nepravilno ali neuresnièljivo, ostale doloèbe iz tega Sporazuma ostanejo veljavne.

b) Strinjate se, da delujete v skladu z veljavno izvozno in uvozno zakonodajo in uredbami.

c) Niti vi niti Lenovo ne boste sprožili pravnega postopka v okviru tega Sporazuma po preteku dveh (2) let po nastanku vzroka za postopek, razen èe je to drugaèe doloèeno z lokalno zakonodajo brez možnosti odpovedi ali omejitve pogodbe.

11. Reševanje sporov

Èe ste izdelek kupili v **Kambodži, Indoneziji, Filipinih, Vietnamu ali Šri Lanki**, se vsi spori, ki izhajajo iz te garancijske pogodbe ali so z njo povezani, razrešijo z arbitražo v Singapurju, ta sporazum pa je treba tolmaèiti in izvršiti v skladu z zakoni, ki veljajo v Singapurju, ne glede na nasprotje z drugimi zakoni. Èe ste izdelek kupili v **Indiji**, se vsi spori, ki izhajajo iz tega sporazuma oziroma so z njim povezani, razrešijo z arbitražo v Bangalore, Indija. Arbitraža v Singapurju se izvede v skladu z veljavnimi arbitražnimi pravili SIAC (pravila Mednarodnega arbitražnega centra v Singapurju). Arbitraža v Indiji se izvede v skladu z veljavnimi zakoni v Indiji. Arbitražna odloèba je dokonèna in obvezujoèa za obe strani brez možnosti pritožbe, izdana v pisni obliki in z obrazložitvijo ugotovljenih dejstev in zakonskih podlag. Celoten arbitražni postopek poteka v anglešèini, v anglešèini pa morajo biti tudi vsi v postopku predstavljeni dokumenti. V takšnih postopkih angleška razlièica tega sporazuma prevlada nad razlièico dokumenta v kateremkoli drugem jeziku.

